

大唐三藏法師義淨奉 制譯

佛說大乘流轉諸有經

佛說大乘流轉諸有經

大唐三藏法師義淨奉 制譯

如是我聞，一時薄伽梵，在王舍城羯闍鐸迦池竹林園中，與大苾芻眾千二百五十人俱。并大菩薩摩訶薩，無量百千人天大眾，一心恭敬圍遶而住。爾時世尊為說自證微妙之法，所謂初中後善，文義巧妙，純一圓滿清淨鮮白梵行之相。爾時摩揭陀主影勝大王，往竹林中禮世尊足，右遶三匝，在一面坐。時影勝王白佛言：世尊，云何有情先所造業，久已滅壞，臨命終時，皆悉現前？又復諸法體悉空無，所造業報而不散失？唯願世尊，哀愍為我分別解說。爾時世尊告影勝王曰：大王當知，譬如男子於眠夢中，見與人間端正美女，共為稠密。既睡覺已，憶彼夢中所見美女。大王於意云何，於眠夢中人間美女是實有不？王言：非有！世尊告曰：大王於意云何，此之男子，於彼夢中所見美女，心生憶念，戀慕不捨，可說此人是博識明智者不？王言：不爾！此是愚人，非明智者，何以故，由彼夢中人間美女，畢竟體空，不可得故，豈能與彼而行稠密，令此男子情懷愛戀生憶念耶。佛言：大王，如是愚癡無識凡人，眼見色時心生喜樂，

便起執著；起執著已，隨生顧戀；生顧戀已，情懷染愛；起染愛故，隨貪瞋癡，發身語意造作諸業。然此諸業，作已滅壞，此滅壞時曾不依止東方而住，亦不依止南、西、北方、四維上下，至命終時意識將滅，所作之業皆悉現前。譬如男子從睡覺已，憶彼夢中所見美女影像皆現如是。大王，前識滅已，後識生時，或生人中，或生天上，或墮傍生、餓鬼、地獄。大王，後識生時，無間生起，彼同類心相續流轉，分明領受所感異熟。大王，曾無有法，能從此世轉至後世，然有死生業果可得。大王當知，前識滅時名之為死，後識支起號之為生。大王，前識滅時，無有去處，後識支起，無所從來。所以者何？本性空故！大王，前識，前識性空；死，死性空；業，業性空；後識，後識性空；生，生性空，而彼業果曾不散失。大王，如是應知，一切有情皆由愚惑，不知非有，妄起顧戀，輪迴生死。爾時世尊欲重宣此義，說伽他曰：

諸法唯假名

但依名字立

離於能詮語

所詮不可得

皆以別別名

詮彼種種法

於名法非有 是諸法自性

由名名性空 於名名不有

諸法名本無 妄以名詮名

諸法皆虛妄 但從分別生

此分別亦空 於空妄分別

我說諸世間 以眼見於色

皆由邪計想 是名為俗諦

我說一切法 皆是藉緣生

是名近勝義 智者當觀察

眼不見於色 意亦不知法

是名勝義諦 愚者不能知

爾時世尊說此法已，摩揭陀主影勝大王，深心頂受。時諸苾芻，及大菩薩人天等眾，皆大歡喜，信受奉行。

補充資料

一、取經詩：晉宋齊梁唐代間 高僧求法離長安
去人成百歸無十 後者安知前者難
路遠碧天為冷結 砂河遮日力疲殫
後賢如未諳斯旨 往往將經容易看

二、復次初善者，謂聽聞時生歡喜故。中善者，謂修行時無有艱苦，遠離二邊，依中道行故。後善者，謂極究竟離諸垢故，及一切究竟離欲為後邊故。義妙者，謂能引發利益安樂故。文巧者，謂善緝綴名身等故，及語具圓滿故。純一者，謂不與一切外道共故。圓滿者，謂無限量故，最尊勝故。清淨者，謂自性解脫故。鮮白者，謂相續解脫故。梵行者，謂八聖支道。當知此道由純一等四種妙相之所顯說。（《中觀，瑜伽部 30》>p. 763.2）

三、云何善心死？猶如有一將命終時，自憶先時所習善法，或復由他令彼憶念，由此因緣，爾時信等善法現行於心，……云何不善心死？猶如有一命將欲終，自憶先時串習惡法，或復由他令彼憶念，彼於爾時貪瞋等俱諸不善法現行於心。……又善心死時，安樂而死，將欲終時，無極苦受逼迫於身；惡心死時，苦惱而死，將命終極重苦受逼迫於身。又善心死者見不亂色相；不善心死者見亂色相。云何無記心死？謂行善不善者或不行者，將命終時，自不能憶，無他令憶，爾時善心非不善心死，既非安樂死，亦非苦惱死。（瑜伽師地論卷第一）大正藏 30. 281b-c。

四、又行善不善補特伽羅將命終時，或自然憶先所習善及與不善，或他令憶，彼於爾時於多曾習力最強者，其心偏記，餘悉皆忘。若俱平等曾串習者，彼於爾時，隨初自憶或他令憶，唯此不捨不起餘心，彼於爾時由二種因增上力故而便命終，謂樂著戲論因增上力，及淨不淨業因增上力。受盡先業所引果已，若行不善業者，當於爾時，受先所作諸不善業所得不愛果之前相，猶如夢中見無量種變怪色相。依此相故薄伽梵說，若有先作惡不善等，及增長已，彼於爾時如日後分，或山山峰影等懸覆、遍覆、極覆，當知如是補特伽羅從明趣闇。若先受盡不善業果而修善者，與上相違，當知如是補特伽羅從闇趣明。此中差別者，將命終時，猶如夢中見無量種非變怪色、可意相。若作上品不善業者，彼由見斯變怪相故，流汗、毛豎、手足紛亂，遂失便穢，捫摸虛空，翻睛咀沫，彼於爾時有如是等變怪相生（瑜伽師地論卷第一）大正藏30・281c。

五、又造惡業者，謂屠羊雞豬等，隨其一類，由住不律儀，眾同分故，作感那落迦惡不善業及增長已，彼於爾時猶如夢中，自於彼業所得生處，還見如是種類有情及屠羊等事，由先所習喜樂馳趣，即於生處境色所礙，中有遂滅，生有續起。彼將沒時，如先死有見紛亂色，如是乃至生滅道理，如前應知。又彼生時唯是化生，六處具足，復起是心而往趣之，謂我與彼嬉戲受樂，習諸伎藝，彼於爾時顛倒，謂造種種事業及觸冷熱，若離妄見，如是相貌尚無趣欲，何況往彼；若不往彼，便不應生，如於那落迦。如是於餘似那落迦鬼趣中生，當知亦爾，如癭鬼等。又於餘鬼傍生人等及欲色界天眾同分中，將受生時，於當生處見已同類可意有情，由此於彼起其欣欲，即往生處便被拘礙。死生道理如前應知。（《中觀》瑜伽部30>p.282.2）

六、云何根律儀？謂如有一能善安住密護根門，防守正念，常委正念，乃至廣說。云何名為密

護根門？謂防守正念，常委正念，廣說乃至防護意根，及正修行意根律儀，如是名為密護根門。云何名為防守正念？謂如有一密護根門增上力故，攝受多聞，思惟修習，由聞思修增上力故獲得正念。為欲令此所得正念無忘失故，能趣證故，不失壞故，於時時中即於多聞若思若修正作瑜伽，正勤修習不息加行，不離加行，如是由此多聞思修所集成念，於時時中善能防守正聞思修瑜伽作用，如是名為防守正念。云何名為常委正念？謂於此念恒常所作，委細所作。當知此中恒常所作名無間作，委細所作名殷重作。即於如是無間所作，殷重所作，總說名為常委正念。如其所有防守正念，如是於念能不忘失；如其所有常委正念，如是即於無忘失念得任持力，即由如是功能勢力。制伏色聲香味觸法。云何名為念防護意？謂眼色為緣生眼識，眼識無間生分別意識，由此分別意識，於可愛色色將生染著，於不可愛色色將生憎恚，即由如是念增上力，能防護此非理分別起煩惱意，令其不生所有煩惱。如是耳鼻舌身廣說當知亦爾。意法為緣生意識，即此意識有與非理分別俱行能起煩惱，由此意識於可愛色法將生染著，於不可愛色法將生憎恚，亦由如是念增上力，能防護此非理分別起煩惱意，令其不生所有煩惱，如是名為念防護意。云何名為行平等位？平等位者，謂或善捨（於境無貪無瞋無癡）或無記捨（於境不記別）。由彼於此非理分別起煩惱意善防護已，正行善捨無記捨中，由是說名行平等位，如是名為行平等位。云何於此非理分別起煩惱意能善防護？謂於色聲香味觸法不取其相，不取隨好，終不依彼發生諸惡不善尋思令心流漏。